

La giornata della dottoressa

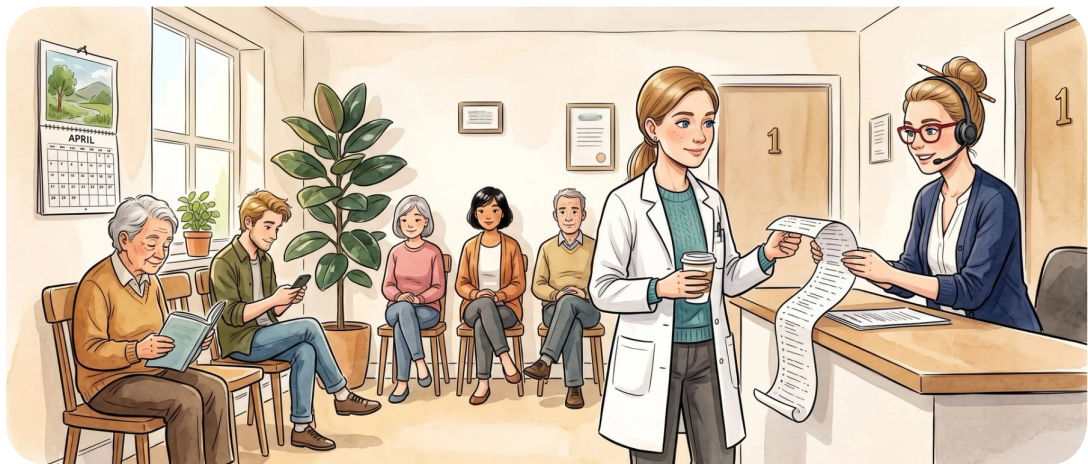
Montag in der Festwoche, der Tag, an dem du krank wirst, von der anderen Seite des Schreibtischs: vierzig Patienten für Elena, die Ärztin der Stadt, kein Mittagessen, drei Anrufe ihrer Mutter und eine wartende Tochter.

4 Übungen • Dauer: 10 Min.

Ein schlechter Tag

Italienisch

Online lesen & hören



Laura = ■ Elena = ○ Il paziente anziano = ▲
Il giovane paziente = ● Maria = □ Sofia = △

Lernst du als Lukas? Verwende die Wörter in Klammern.

Montag in der Festwoche, halb acht Uhr morgens. Das Wartezimmer der Praxis in Valbosco ist schon voll.

Lunedì, tredici aprile. La dottoressa Elena Rossi è già nell'ambulatorio. Arriva sempre presto.

■ Buongiorno, dottoressa! Oggi quaranta pazienti.

○ Quaranta? Bene, lavoriamo fino alle sette. Il primo paziente, per favore!

Ein alter Mann mit einem Gehstock kommt ganz langsam herein und setzt sich mit einem zufriedenen Seufzer hin.

▲ Buongiorno, dottoressa! Sono io, di nuovo.

○ Oh, signor Antanas! Lei è qui due volte alla settimana. Come si sente?

▲ Male. Mi fanno male la schiena, la gamba e la testa.

○ Anche la testa? Va bene. Respiri profondamente... Un'altra volta.

▲ Dottoressa, i miei figli sono lontani. A casa mi annoio molto.

○ Lei non è malato. Si annoia e basta.

○ Ecco la mia ricetta: ogni mattina il bar di Chiara. Caffè, torta e persone.

▲ La torta come medicina? Mi piace molto questa ricetta!

Er geht lächelnd hinaus. Die Empfangskraft schüttelt den Kopf.

○ Laura, lui non ha bisogno di medicine. Ha bisogno di persone.

Weitere Patienten: ein Husten, ein Schnitt am Finger, ein Baby, das nicht aufhört zu weinen. Um elf kommt ein Student mit einem schweren Rucksack herein.

● Buongiorno. Ho mal di testa. Ogni giorno.

○ Quante ore dormi?

● Quattro. Venerdì ho un esame, allora studio di notte.

○ Quattro? Troppo poco. Una testa stanca non impara niente.

○ Dormi otto ore per notte e bevi molta acqua.

Ein Uhr. Das Wartezimmer ist noch immer voll. Die Empfangskraft steckt den Kopf zur Tür herein.

■ Dottoressa, oggi di nuovo niente pranzo!

○ Non ho tempo, Laura. Forse più tardi.

■ Sua madre è al telefono. È la terza volta oggi. Che cosa Le dico?

Die Ärztin seufzt, lächelt und greift zum Telefon.

□ Elena, di nuovo non mangi. Lo so: Laura mi dice tutto.

□ E alle quattro viene da te la mia nuova vicina (il mio nuovo vicino). È malata (malato).

○ Lo so, mamma. So tutto anch'io.

□ E stasera? Sofia chiede quando arrivi.

○ Alle sette, mamma. Da te.

□ Tu dici sempre le sette. E arrivi alle nove.

Nachmittag: weitere Patienten, mehr Tee, immer noch kein Mittagessen. Um vier kommt der neue Nachbar aus Haus Nummer 7 mit Halsschmerzen und einer Geschichte über eine Trompete herein. Um halb acht geht der letzte Patient nach Hause.

Acht Uhr in Maria Rossis Wohnzimmer in Haus Nummer 7. Sofia sitzt mit ihrem gelben Zeichenbuch am Tisch. Ein Teller Pfannkuchen steht bereit.

△ Mamma! Hai detto le sette!

○ Scusa, Sofia. Oggi c'erano quaranta pazienti.

△ Quaranta pazienti! E tu mi vedi solo la sera.

□ Siediti, Elena. Mangia. Anche una dottoressa deve mangiare.

○ Mamma, non sono una bambina. Ho quarantaquattro anni!

□ Sei mia figlia, e devi mangiare.

△ Mamma, perché sei una dottoressa?

○ Quando ero piccola, come te, la nonna era insegnante. Era a scuola tutto il giorno.

○ La sera era molto stanca, e io ero triste.

○ Allora io ero la dottoressa. La nonna era la mia paziente, e la mia bambola era l'infermiera.

□ Sì. E la ricetta era sempre la stessa: tè e letto.

○ Mi piace quando le persone stanno meglio. Per questo sono una dottoressa.

△ E sabato diciotto aprile canto con i bambini! Vieni?

○ Sabato? Sabato lavoro fino a...

△ Mamma! Lavori sempre!

Elena schaut ihre Tochter an, dann ihre Mutter. Ausnahmsweise sagt Maria nichts.

○ Va bene. Sabato non lavoro. Veniamo tutti al festival: tu, io, papà e il tuo fratellino.

□ E io? Io sono sempre al festival. Vedo tutto e so tutto.

□ E adesso mangiate, tutte e due! Siete troppo magre.

Tutte e tre mangiano frittelle. Elena è già alla terza.

Neue Wörter

bastone	Gehstock
annoiarsi	sich langweilen
esame	Prüfung
zaino	Rucksack
infermiera	Krankenschwester
fratellino	kleiner Bruder
terza	dritte, weiblich
studente	Schüler / Schülerin; Student / Studentin

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER HAT DAS GESAGT?

Wer sagt das?

1 Buongiorno, dottoressa! Oggi quaranta pazienti.

- ☐ A Il paziente anziano
- ☐ B Laura
- ☐ C Il giovane paziente

Bedeutung: Guten Morgen, Frau Doktor. Vierzig Patienten heute.

2 Quaranta? Bene, lavoriamo fino alle sette. Il primo paziente, per favore!

- ☐ A Il paziente anziano
- ☐ B Laura
- ☐ C Elena

Bedeutung: Vierzig? Nun, wir arbeiten bis sieben. Der erste Patient, bitte!

3 Buongiorno, dottoressa! Sono io, di nuovo.

- ☐ A Il paziente anziano
- ☐ B Sofia
- ☐ C Laura

Bedeutung: Guten Tag, Frau Doktor! Ich bin es wieder.

L2) RICHTIG ODER FALSCH?

Richtig oder falsch?

1 La dottoressa Elena Rossi arriva sempre presto.

- ☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Frau Doktor Elena Rossi kommt immer früh.

2 Il signor Antanas ha bisogno di più medicina.

- ☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Herr Antanas braucht mehr Medikamente.

3 Lo studente dorme quattro ore.

- ☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Der Student schläft vier Stunden.

4 Maria Rossi telefona una volta sola.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Maria Rossi ruft nur einmal an.

5 Alla fine Elena mangia frittelle con Maria e Sofia.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Am Ende isst Elena mit Maria und Sofia Pfannkuchen.

L3) WAS GESCHAH ZUERST?

Bringe die Ereignisse in die richtige Reihenfolge.

- ☐ Uno studente dice che dorme quattro ore.
- ☐ Il signor Antanas riceve una ricetta con caffè, torta e persone.
- ☐ La sera Elena mangia frittelle con la famiglia.
- ☐ La receptionist dice: quaranta pazienti oggi.
- ☐ Maria Rossi telefona a Elena.

L4) VERSTEHE DIE GESCHICHTE

Beantworte die Fragen.

1 Quanti pazienti ha oggi la dottoressa?

- ☐ A Quattro.
- ☐ B Quaranta.

Bedeutung: Wie viele Patienten hat die Ärztin heute?

2 Che cosa ha il giovane paziente?

- ☐ A Ha mal di gola.
- ☐ B Ha mal di testa.

Bedeutung: Welche Beschwerden hat der junge Patient?

3 Chi canta sabato al festival?

- ☐ A Sofia canta con i bambini.
- ☐ B Maria canta con i bambini.

Bedeutung: Wer singt am Samstag auf dem Fest?